



TM



Información importante

Computadora de mano Palm™ Tungsten™ C



COMENZAR AQUÍ

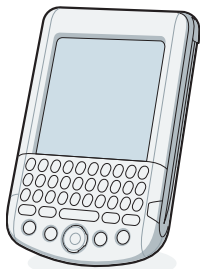
Lo que va a hacer:

- Cargar y configurar la computadora de mano Palm™ Tungsten™ C.
- Instalar el software de Palm™ Desktop.
- Aprender a utilizar la computadora de mano.

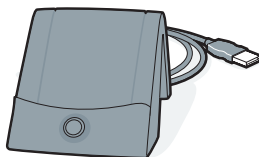
¡Importante! ¿Utiliza actualmente una computadora de mano Palm™?

- Sincronice la computadora de mano vieja con el equipo para actualizar la información.
- Para aprender a transferir correctamente información a la computadora de mano nueva, consulte la página www.palm.com/support/intl y haga clic en el enlace de actualización.

Contenido



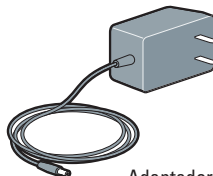
Computadora de mano
Palm™ Tungsten™ C



Base USB de HotSync



Software de
Palm™ Desktop



Adaptador
de energía



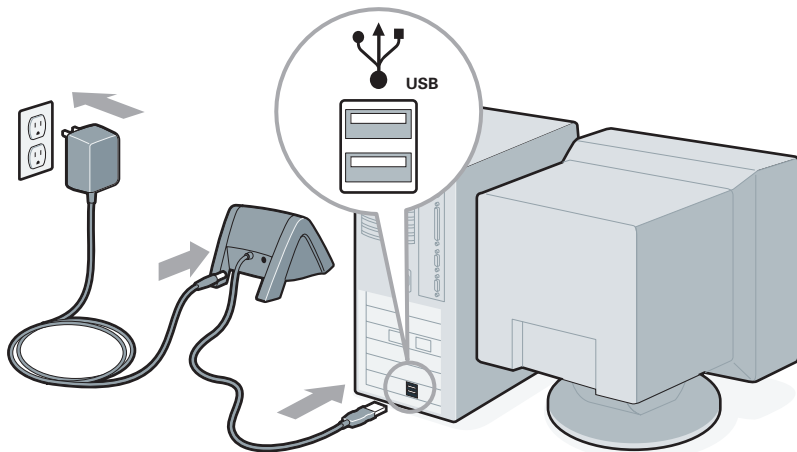
Software Essentials

1

Conexión

- (a) Conecte la base de HotSync® al equipo.*
- (b) Enchufe el adaptador a un tomacorriente y a la base.

Nota: En algunas bases, el cable del adaptador se enchufa en un extremo de la parte posterior del conector USB, en lugar de a la parte posterior de la base.

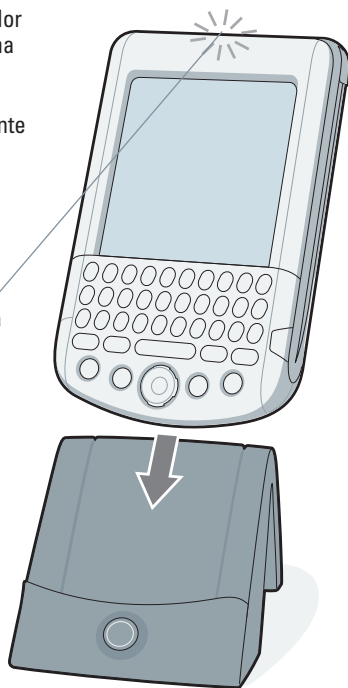


* Tanto los sistemas con Windows NT como los que carecen de puertos USB requieren una base serie, que se vende por separado.

2 Carga

- (a) Coloque la computadora de mano Tungsten™ C en la base.
- (b) Compruebe que la luz del indicador de carga está encendida de forma continua en color verde. Esto significa que la computadora de mano está colocada correctamente en la base y se está cargando.*
- (c) Cárguela durante un mínimo de **dos horas**.

Luz indicadora
de carga

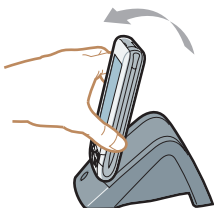


* Si surge algún problema, consulte la sección Solución de problemas, que se encuentra más adelante.

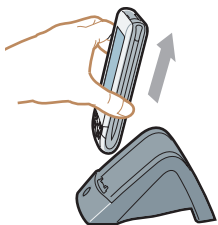
3

Configuración

- (a) Retire la computadora de mano de la base.



1. Inclínela hacia delante.



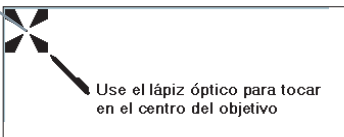
2. Levántela.

- (b) Para encender la computadora de mano, presione el botón de encendido.*



- (c) Tire del lápiz óptico.
(d) Siga las instrucciones de configuración que aparecen en pantalla.

Centro



- (e) Presione firmemente con el lápiz óptico en el centro de, al menos, tres blancos.

* Si surge algún problema, consulte la sección *Solución de problemas*, que se encuentra más adelante.



4

Instalación del software de Palm™ Desktop en el equipo

Introduzca sus citas, direcciones y cualquier otra información con el software de Palm Desktop. Seguidamente, transfiera dicha información a la computadora de mano a través del proceso de HotSync. Ésta es la forma más rápida de introducir gran cantidad de información.

Nota: Debe instalar la versión del software de Palm Desktop que se incluye en este paquete.

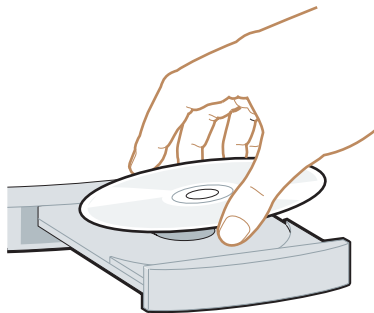
Introduzca el CD-ROM con el software de Palm Desktop en la unidad de CD-ROM.

Windows: Siga las instrucciones de instalación que aparecen en la pantalla del equipo.*

:
:
:
:

Macintosh: Haga doble clic en el icono del instalador de Palm Desktop.*

Tras finalizar la instalación, pulse Inicio  para abrir el Programa de inicio de aplicaciones.

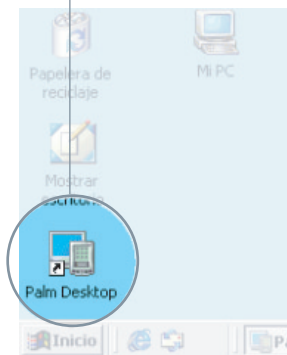


* Si surge algún problema. Si no funciona la instalación o el proceso de HotSync, consulte la sección Solución de problemas, que se encuentra más adelante.

INTRODUCCIÓN Y SINCRONIZACIÓN DE INFORMACIÓN

5 ¡Inténtelo! Registre una cita en su equipo

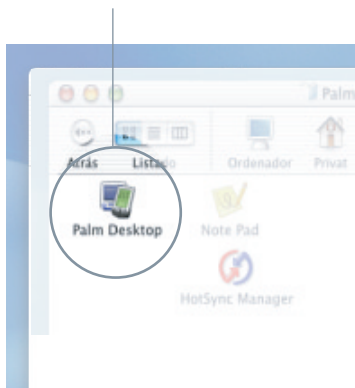
Windows: Haga doble clic en el icono de Palm Desktop que aparece en el escritorio del equipo.



En el software de Palm Desktop, haga clic en Nueva cita, que se encuentra en la esquina inferior izquierda.

Introduzca la cita y haga clic en Aceptar para guardarla.

Macintosh: En la carpeta Palm, haga doble clic en el icono de Palm Desktop.



Cree un nombre de usuario (o selecciónelo) para identificar la información.

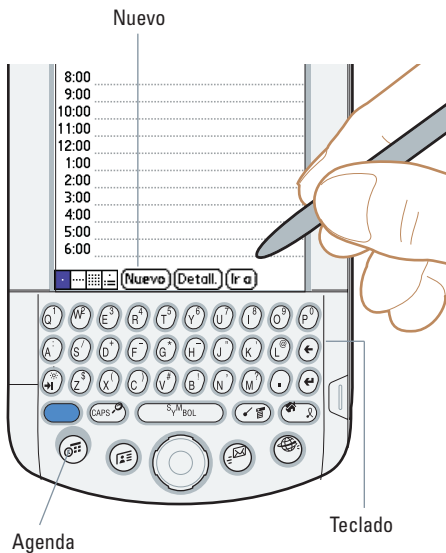
En el menú Crear, seleccione Cita.

Introduzca la cita y haga clic en Aceptar para guardarla.

6

Ahora, registre una cita en su computadora de mano.

(a) Pulse el botón Agenda.



(b) Toque en Nuevo.



(c) Toque para fijar la hora. Toque en Aceptar.

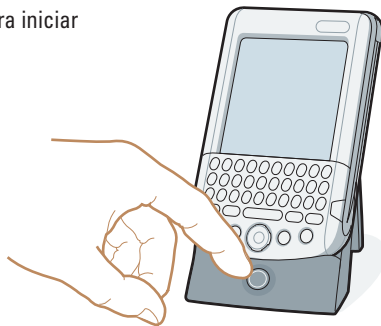
(d) Utilice el teclado para introducir una descripción cuando aparezca el cursor parpadeante.

7

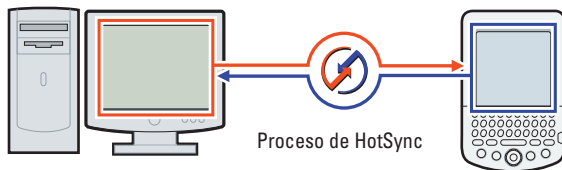
Sincronización de la información entre la computadora de mano y el equipo

En este paso, el proceso de HotSync sincroniza la información de la computadora de mano y del software de Palm Desktop, de modo que la información que introduce en cualquiera de ellos aparece en ambos.

- (a) Coloque la computadora de mano en la base.
- (b) Presione el botón de la base para iniciar el proceso de HotSync.*
- (c) Cuando haya finalizado dicho proceso, compruebe si las citas se encuentran tanto en la computadora de mano como en el software de Palm Desktop.



Sugerencia: Para conocer más sobre la sincronización inalámbrica, consulte la sección HotSync de red en el *Manual*.



* Si surge algún problema Si no funciona la sincronización HotSync, consulte la sección "Solución de problemas de sincronizaciones HotSync".

SACAR MÁS PROVECHO DE LA COMPUTADORA DE MANO

Uso del teclado

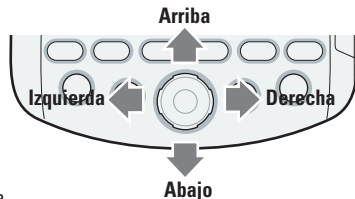
Con el teclado puede introducir datos en la computadora de mano. Para obtener otras sugerencias sobre el uso del teclado, consulte el *Manual*.



Uso del navegador de 5 direcciones



Con el navegador de 5 direcciones se accede rápidamente a la información.

- En las listas, presione Seleccionar para insertar una marca e Izquierda para eliminarla.
- En la mayoría de las pantallas, al presionar una vez Seleccionar se ve el elemento marcado, mientras que si se mantiene pulsado, se abre el Programa de inicio de aplicaciones.
- En el Programa de inicio de aplicaciones, seleccione una aplicación para abrirla.
- En los cuadros de diálogo con dos o más botones, presione Seleccionar en lugar de Aceptar, Hecho o Sí.
- En la Agenda, utilícelo para seleccionar citas o ver notas.
- En la Libreta de direcciones, para utilizar Búsqueda rápida.
- En la aplicación Palm™ VersaMaij™, seleccione un mensaje para verlo.
- En Palm™ Photos, seleccione una foto para verla.



Uso de Wi-Fi

Con la tecnología inalámbrica Wi-Fi incorporada se puede conectar a la red en el trabajo, en su casa o cuando se encuentre de viaje en zonas con el servicio Wi-Fi, como cafés de Internet, restaurantes, estaciones de ferrocarril o aeropuertos.

- Encienda la computadora de mano y pulse Inicio ; a continuación, desplácese y toque en Configuración de Wi-Fi .

Uso del explorador Web

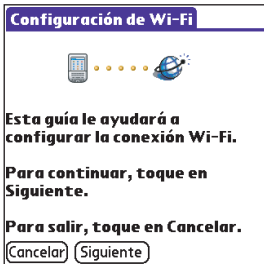
El explorador Web le ofrece una experiencia móvil de Internet interesante y segura. Puede navegar por el Web y acceder a Internet para explorar, comprar o consultar datos de empresas, noticias y otra información.

- Presione el botón Inalámbrico .

Intercambio de correo electrónico

Con la aplicación Palm™ VersaMail™, puede enviar y recibir correo electrónico de un máximo de ocho cuentas distintas utilizando cualquier conexión de red. Los usuarios de Windows pueden sincronizar el correo electrónico con Microsoft Outlook, Outlook Express y otros clientes conocidos de correo de escritorio.

- Presione el botón Correo electrónico .



Visita rápida

La Visita rápida se instala después del primer proceso de HotSync.

La Visita rápida es una descripción de las características de la computadora de mano Tungsten™ C.

- Encienda la computadora de mano, pulse Inicio  y toque en el icono Visita rápida .



Instalación de software adicional en la computadora de mano

Introduzca el CD Software Essentials en la unidad de CD-ROM para instalar software que le permita ser más productivo o hasta divertirse un poco. Por ejemplo, puede hacer lo siguiente:

- Imprimir un documento o un registro desde la computadora de mano en una impresora de red.
- Administrar su calendario junto con un compañero de trabajo mediante una comunicación inalámbrica.
- Llevarse consigo las fotos y vídeo que prefiere para compartirlas con sus amigos y familiares.
- Enlazarse a nuevas soluciones móviles desde las que puede descargar software como clientes VPN y aplicaciones IM o averiguar el modo de conectarse a zonas con servicio Wi-Fi y el lugar donde se encuentran las más próximas.

El CD Software Essentials es una gran recopilación de software para comenzar a trabajar con la computadora de mano. Para obtener información sobre cientos de otras aplicaciones disponibles, visite <http://www.palm.com/intl>.

Copyright

© 2003 Palm, Inc. Todos los derechos reservados. HotSync, el logotipo de Palm y el logotipo de Palm Powered son marcas comerciales registradas de Palm, Inc. El logotipo de HotSync, Palm, el logotipo T, Tungsten y VersaMail son marcas comerciales de Palm, Inc. El resto de las marcas son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos propietarios.

Renuncia y limitación de la responsabilidad

Palm, Inc. no asume ninguna responsabilidad ante daños o pérdidas que resulten del uso de este manual.

Palm, Inc. no asume ninguna responsabilidad de ninguna pérdida ni reclamación realizada por terceros que pueda producirse por el uso de este software. Palm, Inc. no asume ninguna responsabilidad de ningún daño o pérdida que se produzca por la eliminación de datos como resultado de averías, agotamiento de la pila o reparaciones. Asegúrese de realizar copias de seguridad de todos los datos importantes en otros medios con el fin de evitar la pérdida de los datos.

Descargas de software disponibles

El software para Palm™ Desktop se incluye en un CD-ROM. En el sitio Web www.palm.com/intl puede encontrar actualizaciones y versiones nuevas del software.

Información de conformidad con las agencias

La información de conformidad y regulaciones del producto puede encontrarse en el archivo llamado "Manual", que se encuentra en el CD-ROM del producto.

Solución de problemas al cargar la computadora de mano (paso 3)

La luz indicadora no se enciende.

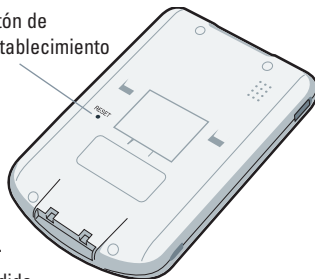
- Coloque la computadora de mano firmemente en la base.
- Conecte el adaptador de energía firmemente a la base.
- Compruebe que el adaptador de energía está conectado a un enchufe que *funcione*.

Solución de problemas al encender la computadora de mano (paso 4)

Al presionar el botón de encendido la computadora de mano no se enciende.

- Presione cualquier botón de aplicación para asegurarse de que la computadora de mano está encendida.
- Realice un restablecimiento automático:
 - (a) Desenrosque el extremo posterior del lápiz óptico para acceder a la herramienta de restablecimiento.
 - (b) Utilice la herramienta de restablecimiento para presionar suavemente el botón de establecimiento, que se encuentra dentro del orificio del panel posterior de la computadora de mano.
- Cargue la computadora de mano y déjela cargando otras dos horas.
 - (a) Coloque la computadora de mano en la base.
 - (b) Compruebe que la luz indicadora está encendida.

Botón de restablecimiento



Solución de problemas de aplicaciones de otros fabricantes

Aplicaciones de otros fabricantes

Es posible que algunas aplicaciones de otros fabricantes no estén actualizadas, por lo que no serán compatibles con la nueva computadora de mano Palm™. Si cree que alguna aplicación de otro fabricante influye negativamente en el funcionamiento de la computadora de mano, póngase en contacto con el fabricante de dicha aplicación.

Solución de problemas de configuración

El instalador de Palm™ Desktop no aparece automáticamente al introducir el CD-ROM en la unidad.

Windows:

- (1) Haga clic en el botón Inicio.
- (2) Seleccione Ejecutar en el menú que se despliega.
- (3) Haga clic en Examinar y busque la unidad con el CD-ROM con el software de Palm Desktop.
- (4) Haga doble clic en el archivo autorun.exe del CD-ROM con el software de Palm Desktop.

Macintosh:

- (1) Para abrir el CD-ROM del software de Palm Desktop, haga doble clic en el icono del CD-ROM del escritorio de Macintosh.
- (2) Haga doble clic en el icono del instalador de Palm Desktop.

Solución de problemas de sincronizaciones HotSync

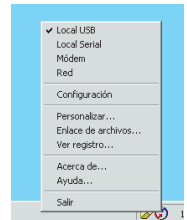
El proceso de HotSync® no comienza

Compruebe que la computadora de mano está colocada correctamente en la base y que el conector está bien conectado al equipo.

Windows:

- Asegúrese de que el icono de HotSync aparece en la bandeja de sistema de Windows. Si no es así:
 - (a) Haga clic en el botón Inicio y seleccione Programas.
 - (b) Seleccione Palm Desktop y, a continuación, HotSync Manager.
- Compruebe el tipo de conexión:
 - (a) Haga clic en el icono de HotSync.
 - (b) Compruebe que hay una marca de verificación junto a Red y también junto a USB local (o Serie local si utiliza una conexión serie). Para incluir una marca de verificación, haga clic en el elemento de menú.

Icono de HotSync



Macintosh:

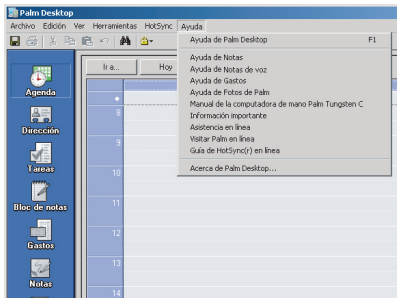
- Asegúrese de que está activado el monitor de transporte de HotSync Manager:
 - (a) Haga doble clic en el icono de HotSync Manager de la carpeta Palm.
 - (b) En la ficha Controles de HotSync, haga clic en Activado.
- Si utiliza una base USB:
 - (a) Desconecte la base y vuelva a conectarla.
 - (b) Reinicie el equipo.
- Si utiliza una base serie (se vende por separado):
 - (a) Haga doble clic en el icono de HotSync Manager de la carpeta Palm.
 - (b) En la ficha Ajustes de conexión, seleccione PalmConnect y el puerto al que está conectada la base de HotSync.

BUSCAR MÁS INFORMACIÓN

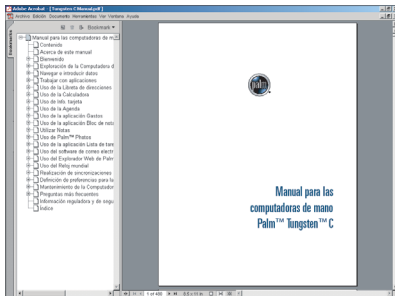
Lectura del Manual

El Manual se abre con Adobe Acrobat Reader en el equipo. Si no tiene Acrobat Reader, puede instalarlo desde el CD-ROM con el software de Palm Desktop.

Windows: En el software de Palm Desktop, haga clic en el menú Ayuda de la barra de menús. A continuación, seleccione el elemento de menú del manual.



Macintosh: Introduzca el CD-ROM de software de Palm Desktop en la unidad correspondiente, localice la carpeta Documentation y copie TungstenC Manual.pdf al equipo de escritorio.



Visite www.palm.com/intl para aprender más sobre la computadora de mano.

Palm, Inc.
400 N. McCarthy Blvd.
Milpitas, CA 95035, USA

Ref: 406-5231A-ES